Մանրամասնեցնելու համար տարեկան 300 նիւսխէ վերի-լիպ, տարեվի դրամի իւ-թանգոյ իչին 300 դրուշ. վէ տարը այլոդը 150, վէ թաղալար իչին, բոթա-բարաը տախի իչինէ օ-լարաք, տարեվի դրամի տոգ ագէ 250 վէ տարը տարդը տախի 125 դրուշ-ագր։

Վէ պէհէր նիւսխէ 50 փարայա տարթալամագաբր։

Պանդուխտի Էջերեան

Մինասի

Իլանաթրն պէհէր տարը իչին պէրինճի տէֆտա 3, իքինճի տէֆտա 2, վէ իւչիւնճի վէ սայիր տէֆթալար իչին 1 էր դրշ. այրնաճագ աբր։

Մէքթուպ վէ սայիրէ գէյոդուլնաա Տօղբաշ եոլա 467 նիւմէրոլու խանէտէ ԼԷՎԱԼԸՆԹ ՀԷՐԸԼՑ թաղխանէսինտէ կարա-պեա 8 փանտաճան իսմինէ էօնատէրիլէճէք աիր։

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

ԳԵՇԻՆՃԻ ՍԷՆԷ ՀՏԱՎ ՇԷՎՎԱԼ ՀԹ 1871 ՑՈՒՆՎԱՐ 8 ՃԻՄԱ ԵԼԱՖՐԱՆԿԻ ՑՈՒՆՎԱՐ 20 ՆԻՄԷՐՕ 1463

ԻՍԹԱՆԳՈԼ 8 ՑՈՒՆՎԱՐ

ԽԱՐԻՃԻՑԻ

ՄՈՒԽԱԼԻԹ ԻԹԻԹԱԳԼԱՐ

Ա

Պունտան աղ պիր վագրթ մուգատտէմ, «Ղարպի իթթիֆագ» նամը իլէ, պիր իթթիֆագ վար իտի։

Մէղքիւր իթթիֆագա տախիլ պուլունան տէվլէթլէր տախի, ինկիլթէրրա վէ Ֆրանսա տէվլէթլէրի իտիլը։

Գրրըմ մուհարէպէսի վարթաը իլէ հաճաթ պուլմուշ օլան մէղքիւր իթթիֆագ, սայիր հէր իթթիֆագլար կիպի, սուլհու սալահընը պագը գալմասը եախոտ սագլանըլմասը նամընա օլարագ դա իտիմիշ օլուղու հալտէ, թրագը օղիրլէրի կիպի, երինէ գանը մուհարէպէրէ, եա տախիլ, վէ եախոտ ոէյիրճի օլմատը տէյիլ տիր. լաքին պու ճիւմլէ, Էվրօպանըն էճիրէթի հալի զըճընա, էն զիեատէ էմնիեէթլիսի իտի. վէ մէղքիւր իթթիֆագ, Էվրօպաեը պիւյիւք պիր թէհլիքէտէն գուրթարմագ մագսէտի իլէ, եախոտ օլ պէհանէ իլէ ադտ իտիմիշ օլուղու կիպի, սայիր նիչէ իհթիմալտէն պուլունան թէհլիքէլէրինա, էօնիւնիւ ալմատա քիֆայէթ իտէր իտի։

Հագրգաթի հալտէ, մէղքիւր իթթիֆագ, Էվրօպանըն թէքմիլ սէատեթի հալինը մուճիպ օլադիլիր իտի. չիւնքի, գանղի տէվլէթ վէ տէվլէթլէր, Ինկիլթէրրա իլէ Ֆրանսանընը, պերլէշմիշ օլան տէհշէթլի տէնիզ գուվվէթլերինէ, վէ պիրիսինէն մալիեէճէ, վէ տիկէրինէ տաքէրճէ ազամէթինէ գարշը գոեագիլճէք իտի։

Վէ հաթթա Ֆրանսանընը շու մուզմէհալ հալինատ տախի, անճագ 100,000 նէֆէր Ինկիլիզ տաքէրի, հէր պիր թագրմը իլէ տօնաթըմըզ օլարագ, միւնասիպ պիր մահէլատ գարատա չըգարըլըրընա։ Ամանեանընը էէնիլմէյէճէյինէ, քի՞մ քէֆալէթ իտէպիլիր։

Էվվէ՞ էօյլէ պիր իթթիֆագլա, էկէր միւրատ իտիրսէ իտի, Էվրօպա, հէչ տէյիլ իսէ բէք ուղուն պիր միւատէթ, մուհարէպէ աֆէթինատէն արի, վէ սէատէթի հալտէ պագը գալապիլիր իտի։

Լաքին պունուն պէօյլէ օլմասը իչին, թարաֆէյնատէն, սահիհէն սուլհ արզուսու պագը սագլանմալը իտի։

1853 սէնէսինատէն, 1859 սէնէսինէ տէկին, գա՞չ սէնէ կէչտի։

Նաբօլէօն, 1856 սէնէսինին մայիս սերընտա, Գրրըմատան ավտէթ իտէն տաքէրինի բարիսէ սոգուպ, ֆիւթուհաթ քէմէրի ալթընատան կէչիրտի, վէ անէրէ։

«Արթըգ մուհսուրէպէ իտէճէք սէյիլիզ, ֆամիլիանըզըն եանընա ավտէթ իտին, վէ գարշընըզա չըգանա, ԻՄԲԻԼ ԲԱԹՕՐԼՈՒԳ ՍՈՒԼՀ ՏՈՒՐ սէօյլէյին», տէտի։

Հալ պու քի, անճագ իւչ սէնէ սօնրա, այնի այտա։ վէ երինէ այնի տասքիրին պաշընա կէչէրէք։

«Սիլահա՝ տավրանընը. տթալարը-մըզըն ինթիզամընը ամատա կիտէօ-բուզ։ Ֆրանսանընն չէրէֆի, տիզին սի-լահլարընընզա հէվալէ օլունմուշ տուր», տէտի։ Վէ Գրրըմ մուհարէպէսինտէ սիլահլա տէյիլ իսէ տէ, կէրէք մատատի վէ կէրէք մանէվի սուրէթատ, քէնարի-նէ պիւյիւք պիր եարտըմ իթմիշ օլան Ավսթրիանընը իւզէրինէ հիւճում իթտի։

Լոնդարտիատագի Իթալեալըլար, Ավսթրիանընդ հիւքմիւ թահթընատա, հէր նէ տէրէճէտէ էճնէպինին մուավէնէթի-նէ միւհթաճ պիր հալտէ պուլունմուշ օլմալար իտի, մէղքիւր միւհթաճիյէթ, զէրրէ գատար Էվրօպանընն սուլհու սա-լահընը եէնիտէն պօզմատա միւսավի (հաւասար) պիր հալ սաեըլամագ իտի։

Նաբօլէոնուն, մէղքիւր մուհարէ-պէյի մէյտանա չըգարմասը, «Ղարպի Իթթիֆագընը» էսասը օլան սուլհու պօղ-մատա մէճպուր պուլունմասը սեպէպի ի-լէ տէյիլ իտի։

Գրրըմ մուհարէպէսինին ասըլ սէպէ-պի նէ իտի իսէ, Իթալեա մուհարէպէ-սինին, վէ օնտան սօնրա տախի Մէքսի-կա մուհարէպէսինինտէ ասըլ սէպէպլէրի, երինէ այնիսի իտի. վէ մէղքիւր սէպէպի տախի, միւնասէպէթի տիւշտիւիւ սը-բալարատա պէեան ելէմիշիդ տիր։

Ինկիլթէրրա, Ղարպի Իթթիֆագընը էսասընը, քեամիլէն պագը սագլամա-եա գարարկիր պուլունմագտա իտի. լա-քին, պիր տալտա տուրմատան միւթ-թէֆիքէնին հարէքէթինի մէն իտէմէտի, վէ օլ վագրթ քեամիլէն աշիքատ օլ-տու քի, Նաբօլէոն, սուլհու պագը սագլամագ նամը իլէ Ինկիլթէրրատէր քէնտինէ միւթթէֆիք իթմիշ իտի իսէ տէ, ասըլ մագսէտի, Ինկիլթէրրատը, քէնտի նիեէթ ու մագսէտլէրի իճրասը-նա, պիր ալէթ իթմէք իտի։

Վէ հագրգաթէնատ, օլ ճիհէթլէ, Ինկիլթէրրատան զիեատէ գուվվէթլի վէ իշէ եարար պիր ալէթ պուլունմագ իտի։

Ինկիլթէրրա, քէնտի միւթթէֆիք-նէն հարէքէթինի մէն իտէմէտի տէտիք. լաքին Ֆրանսանընն մէնֆաաթը քեամի-լէն Ինկիլթէրրանընն տօսթլուղունա թա-պի պուլունաուղու կիպի, Ինկիլթէր-բանընն մէնֆաաթը տախի, քեամիլէն, Ֆրանսանընն տօսթլուղունա թապի պու-լունաուղունատան, չար նաչար, Նաբո-բօլէոնուն հարէքէթինէ բույիրիզա կէօս-թէրմէյէ՞ մէճպուր օլտու, վէ հաթթա, Իթալեալըլարընն մէգատիրշինասըզը մի յէպինի, եալընըզ Ֆրանսատա եէ-տիրթմէմէք իչին, Իթալեանընն սէրպէ-սիյէթի մատատէսինէ, քէնտիսի տախի, պագը կէօնա եարարմարատա պուլուն-մատատա միւսարատաթ իթտի։

Նասըլ քի, Նաբօլէոն, Ֆրանսա էհ-ալիսինին չէրէֆի ասկէրիեէ բուհունու թօշնուտ իտէրէք գազանմըշ օլտուղու հիւնի թէվէճճիւհիւնիւն սօսումասընա վագրթ պըրագմամագ իչին, Իթալեա-տա պաշլամըշ օլտուղու սէրպէսիյէթ պինասընընն ինչասընը տէվամ իտիպ, Ի-թալեա տիւգալըգլարընը, վէ Նաբօլի գըրալեեէթինի տէ պաթըրմատա միւ-սարաաթ իթտիյինատ, Ինկիլթէրրա տօ-նանմասը, Նաբօլի տօճանմասընընն էօ-նիւնէ կէրիլիպ, Կարիպալտինին պիր իքի գըլթա չիւրիւք սէֆինէսիը իլէ Սի-չիլիա ատասընա աեագ պաամասընա, վէ 150 գըլթա հարպ սէֆինէսի, վէ 100 պին ասաքիրի պուլունան Նաբօլի Գը-բալլըգընը տէվիրմէսինէ, պիւյիւք պիր ուհուլէթ վիրմիշ տիր։

Իմտի, Նաբօլէոնուն, Ավսթրիատա գարշը իլանը հարպ իթտիյի կիւնատէն, մէղքիւր «Ղարպի Իթթիֆագընը» տախի, սուլհու սալահընն տէվամի սուրէթատ պագը գալմասը գըճընատա, էմսալէրինտէն բէքտէ զիեատէ էմնիեէթլի պիր շէյ օլմասընը գահիրէ չըգմըշ իտի։

Լաքին նէթիճէսինի տահա զիեատէ աղըր օլտուլար։

Նաբօլէոն, Ինկիլթէրրա իլէ միւթ-թէֆիք օլուպ քէնտի իշինի սրբասընա գոյմուշ օլմասը սայէսինատ, Ավսթրիա Իմբէրատորլուղու տաճընընը քէօքիւնէ դայէթլէ գուվվէթլի պիր պալթա վուր-մուշ օլտու. լաքին անընն եէրէ տէվրիլ-միշ օլան տալարընը կէօլկէսինատ քէօր-լենմիշ օլան սայիր պիր իթթիֆագ ֆի-լիսիատ, սէրբիլմէյէ պաշլատը, շիմ-տի, Ղարպի Էվրօպա աղաճը իւզէրի-նէ տախի կէօլկէ սալաճագ տէրճէճէտ, մէֆրէթ պիր աղաճ օլմուշ աուր։

Մէղքիւր մէֆրէթ աղաճ, «Շիմա-լի շարգ Իթթիֆագը օլուպ, պունա տախիլ օլանլար տախի, Ռուսիա վէ Բը-ռուսիա տրրլար։

Ավսթրիա տէվլէթի, քէնտի ճօղրա-ֆիատա մէվգըսը իլէ, մէղքիւր իքի իթ-թիֆագլարընը արա եէրինատ պիր գալէա պէտէնի իտի, վէ մէղքիւր գալէա պէ-տէնի, հէր նէ գատար գուվվէթլի օլսա, Ղարպի վէ Շիմալի շարգ իթթիֆագլա-րընընն տախի, պիրիպիրինէ չաթըշմագլըգ թէհլիքէսինտէն, օլ գատար ադատ պու-լունմուշ օլանագլարը աշիքատ իտի։

Լաքին Նաբօլէոնուն, մէվգըյի իճ-բայէ գօճանագ նիեէթ ու մագսէտլէրի վար իտի. իմտի Ավսթրիա մուզմէհալ իտիլաթ, վէ պիզատ Ինկիլթէրրա տա-խի, մէղքիւր գալէա տիվարընընն եը-գըլմասընա, ֆիրիլէն տէյիլ իսէ տէ, մա-նէվի սուրէթատ եարտըմ իթտի, եա-խոտ եարտըմ իթմէէ մէճպուր օլտու։

Ավսթրիա քէնտի մէվգըսը ազամէ-թինի պու սուրէթլէ զայդ իսէր իթմէզ, մէղքիւր Ղարպի Իթթիֆագընը գըյմէ-թի տախի, նէրբէլէր ինմէշ օլտուղու, չօգ սիւրմէզատէն աշիքատ օլտու։

1863 տէ, պիր Լէհիսթան էհթիլալը զուհուր իթտի։

Ֆրանսա, Ինկիլթէրրա, վէ Ավսթ-րիա տէվլէթլէրի, Լէհլիլէրէ մէն-ֆաաթը սուրէթատ, ֆագաթ լիսանէն միւտախիլէյէ չէգրշըրլար. լաքին, հէ-նուզ անճագ պիր գաչ սէնէ մուգատտէմ քէնտի իւզէրինէ վագ իյլէթքէլէրի ա-գրը չարթլարա թէհամիւլ իթմիշ օլան Ռուսիա։

«Սէգ, գէնիմ իշիմէ գարըշմասը-նըզ», տէտի։

Վէ անճագ պիր գաչ սէնէ մուգատ-տէմ, պէօյլէ պիր իթթաբա, եալընըզ, ամէն վէ տէմիր իլէ ճէվապ վիրմէյէ հազրը պուլունան Ինկիլթէրրա վէ Ֆը-ռանսա տէվլէթլէրի, քէնտի ճօթալա-ընը տիւրիւպ, պիր թարաֆա գոյ-մուլար։

Պիր սէնէ սօնրա, Ռուսիանընն միւթ-թէֆիքի պուլունան Բրուսիա տախի, մէղքիւր օեունատա քէնտի սէհմինէ տիւ-շէն գըսմը իճրա իյլէմէյէ գալգըշարագ, Տանիմարգանընն թէմամիեէթինէ տայիր Լօնդրատա ադտ իտիմիշ օլան պիր տհանամէյի սեագ ալթընա տալագ, Հիւքիւմէթի մէղքիւրէյէ գարշը իլանը հարպ իթտի, վէ անճագ պիր գաչ սէ-նէ մուգատտէմ, քէնտիլէրինն պիր եշա-ըէթի իլէ Բրուսիա օրատուսունու գըմըլ-տատամագ պիր հալէ վագ իտէպիլիր օ-լան Ինկիլթէրրա վէ Ֆրանսա, Տանի-մարգատա, պիրագ եէրէրէք վիրէպիլ-ճէք գատար լիսանէն պիր կէօռթէրի։ Իթմէքլիքատէն էօթէյէ կէչէմէմիշ օլ-տուղատան պաշգա, Ավսթրիա տէվլէ-թի տախի, Բրուսիանընն, իսթէսիյինի սերպէսթճէ իճրա իտէպիլճէք օլտու-ղունա իսքեաթ օլարագ, վէ տէվլէթի մէղքիւրէնին, Ամանեատ իշլերինի, եա-լընըզճա սրբատատ գոյմասը, քէնտի իշի-նէ էլ վիրէմէտիյինէ, իքքինճի մէնգա-բէօր քէնտի իւզէրինատ իճրա իտիլճէք օլան մէղքիւր օեունա, չար նա չար տա-խիլ օլմատա, վէ Բրուսիա իլէ պէրաբեր, Տանիմարգա իւզէրինէ եիւրիմէյէ մէճ-պուր օլտու։

Յօնրատան, Ավսթրիանընն տախի Բրուսիատան եէնիլմէսի, վէ Ֆրանսա-նընն տախի, շիմտիքի հալէ տիւշար օլ-մասը, պիրիպիրի ծէթիճէլերի օլմուշ-լար տրը։

Իմտի. նասըլ քի հայգահ իթտիք, Էվրօպանընն սուլհ ու սալահը տէվամը իչէն տահիհ պիր էմնիեէթ տատ իտիլէն «Ղարպի Իթթիֆագ», 1853 սէնէսինատ հաճաթ պուլտրագ, Ռուսիա վէ Բրու-սիանընն իթթիֆագ ագաճլարընը տէվիր-միշ, վէ 1859 սէնէսինատ տախի, մահվ օլմատա եիւգ թուլթարագ, տնվրիլմէշ օլան մէղքիւր ագաճընը. երէնիտէն ֆի-լիսլէնմէսինէ, վէ 1870 սէնէսինատ, պիզատ քէնտի իւզէրինէ կէօլկէ վի-րէճէք տէրէճէտատ պիւյիւմսինէ սեպէ-պիյէթ վիրմիշ տիր։

Էկէր Նաբօլէոն տախի Ինկիլթէրրա կիպի մէղքիւր իթթիֆագընը էսասընը, քեամիլէն պագը սագլամըշ օլտա իտի, ճէպա. Իթալեա, Մէքսիկա, Տանի-մարգա, Ավսթրո-Բրուսիա վէ Ֆրանսո-Բրուսիա մուհարէպէլէրինի կէօրէճէ՞ք մի իտիք։

Լաքին պունլար, անճագ կէչմիշլէր տիրլէր. կէլէճէքլէր իսկ, տահա տէհշէթլի կէօրիւնմէքտէ տիրլէր։

Նասըլ քի տէտիք, Ինկիլթէրրա պիր տալտա տուրմազ միւթթէֆիքինին, Էվրօպաեր տիւշարը թէհլիքէ եթմիշ օլան հարէքէթի էօնիւնիւ ալամատրգտա, անը եալընըզ տախի պըրագմաեըպ, պազը կէօնա մուավէնէթլէրտէ տէ պուլունմուշ տուր, վէ պունու պէօյլէ եաբմըշ օլմասընըն սեպէպի տախի, շիմտի քեամիլէն զահիրէ չըզմըշ օլան պազդա պիր եթթիֆագա գարշը, միւթթէֆիքսիզ գալմամագ, վէ հաթթա պիր միւթթէֆիդ տահա արթըրմագ իտի։

Ինկիլթէրրա, մէզքիւր թարիդէ սիւլիւք եթտիքճէ, Ռուսիա վէ Բրուսիա եթթիֆագը տախի, եա պիւսպիւթիւն կնզլէնմէքտէ, եախատ իհթիրազ կէօսթէրմէքտէ իտի։

Լաքին Ինկիլթէրրա պիթթեարիճ, քէնտի միւթթէֆիքի եազասընը սալը վիրտիքճէ, մէզքիւր շըմալի շարդ եթթիֆագը տախի աշըր աշըր, կէօշէ կէօրիւնէիւ պիր հէյյէթ քէսագ իլէմէեէ պաշլամըշ, վէ նիհայէթ իւլ էմր, մուհարէպէյի հազըրէտէ, նէ օլուր իսէ օլսուն տիեէրէք, պէւսպիւթիւն Ֆրանսատան եիւզ չէվիրտիքտէ։ քեամիլէն զահիրէ չըզմըշ տուր։

Ինկիլթէրրա, իշի պու սըրալարա վարտրմասը իլէ, բօլեթիդաճա, էօյլէ պիր աշըր հալտէ պուլունմուշ տուրքի, թէվարիխ քէնտի իւզէրինէ, պիւյիւք պիր ժէսուլիեէթ պըրագաճագ տըր, նասըլ քի, պիզդաթ Ինկիլիշլէր քէնտիլէրի ատթի, շիմտի իզրար եթմէքտէ տիրլէր։

Արթըգ «Ղարպի Եթթիֆագ» եօգ տուր, լաքին հէլիսի պու օլմաեըպ, պունտան զիեատէսի տախի վար տըր։

Շիմտի «Ղարպի Եթթիֆագը», եէրինէ տէհշէթլի պիր «Շիմալի Շարդ Եթթիֆագը» կէշմիշ տիր։

ԱԼՄԱՆԻԱ ՕՐՏՈՒԼԱՐԸՆԸՆ ՂԱՆԻՄԵԹԼԷՐԻ

Մօնթէօր Բրիւսիէն զազէթասը, Ալմանեա օրտուլարընընն թուրմուշ օլտուգլարը էսիրլէր վէ զապթ եթմիշ օլտուգլարը թօր Միւֆէնկ վէ սայիրէ հագգընտա ատթիտէքի թաֆսիլի մալիւմաթը վիրմիշ տիր։

Սեպա. այը սօնունտա, Ալմանեա օրտուլարը, 3577 նէֆէր եարալանմաքշ Ֆրանսըզ օֆիշէալ իլէ 123,700 նէֆէր ասաքիրի էսիր թուրմուշլար, վէ այնի վագրթտա, 2,100 թօր իլէ 58 սանճագ զապթ եթմիշլէր իտի։

Հոկտեմբեր վէ նոյեմբեր այլարընտա, մէզքիւր սայը, 10,067 օֆիշէալա, 303,842 նէֆէր ասաքիրէ, 4130 թօբա, վէ 112 սանճաղա պալիդ օլմուշ տուր։ Էսիրլէրին թէքմիլ սաեըսը, շու վէհհ իլէ թագսիմ օլունուր, եանի Սէտանընն թէսլիմիէթինտէ, 3286 օֆիշէալ իլէ 104,750 ասաքիր — Լաօնուն վէ Ըսթրազուրկուն թէսլիմիէթինտէ, 288 օֆիշէալ իլէ 18,950 նէֆէր ասաքիր։ Մէկին թէսլիմիէթինտէ, 6000 օֆիշէալ իլէ 150,000 ասաքիր (23,000 խասթա իլէ եարալըար տախիլտէ տէմիր տիր) — Շըլէսթասաը թէսլիմիէթինտէ, 5000 ատամ, Սօասօնտա 4000 ատամ, Վէրտիւնտէ 4000 ատամ—Բարիս էօնիւնտէ թուրթուլան էսիրլէր, 3500, Վէրսալէրին ֆըրգայի օրտուսու թարաֆընտան թուրթուլան 1500 նէֆէր—վէլհասալ պիր թագրմ խասթախանէլէրաէն էյիլէշլէրէք չըգան 500 օֆիշէալ 7,700 նէֆէր ասաքիր։

Մէրգուման հարպ էսիրլէրի, Բրուսիա մէմալիքինտէ ատթիտէ պէեան օլունտուղու վէհհ իւզրէ թագսիմ օլունմուշլար տըր։

Բէնին գըերսընտա վագը օլան էեալէթտէ, 2700 օֆիշէալ իլէ 61260 ասաքիր։

Սագսոնեա էեալէթինտէ, 1800 օֆիշէալ իլէ 47,150 ասաքիր։

Վէսթֆալիտէ, 140 օֆիշէալ իլէ 29,500 ասաքիր։

Բօզանտա, 550 օֆիշէալ իլէ 24400 ասաքիր։

Բօմէրանիտէ, 170 օֆիշէալ իլէ 21,100 ասաքիր։

Սիլէզիտէ, 610 օֆիշէալ իլէ 20000 ասաքիր։

Բրուսիա էեալէթինտէ, 200 օֆիշէալ իլէ 16,360 ասաքիր։

Պրանտէպուրկտա, 250 օֆիշէալ իլէ 7200 ասաքիր։

Գալէալարը պուլունմաեան սայիր էեալէթլէրտէ, 450 օֆիշէալ իլէ 4000 ասաքիր։

Միւթթէֆիդայի շըմալի Ալմանեատա, հիւքիմէթլէրաէն հէր պիրիսի, պէօյիւքլիյինէ կէօրէ, պիր մըգտար հարպ էսիրի գապուլ իյլէմիշ տիր։ Եալընըզ իւչ բարէ Անզէաթիք չէհիրլէրի, հիչ պիր հարպ էսիրի գապուլ իյլէմիշլէր տիր. լաքին օնուն եէրինէ, պիր չօգ օֆիշէալ գապուլ իյլէմիշլէր տիր։ Ալմանեանընն ճէնուպի գըթասընա, 334 օֆիշէալ իլէ 40,886 ասաքիր նագլ օլունմուշլար տըր. պունլարընն եարըսը, Պավիէրատա, աէօրթտէ պիր գըսմը, Վիւրթէնպէրկէ, իրսալ գըլընմըշ վէ պագը գալանը տախի Պատ իլէ ճէնուպի Շէոպիհինտէ թագսիմ օլունմուշ տուր։ Մուհարէպէնին պէտաեէթինտէն պէրու, կէրէք մէյտանը մուհարէպէլերտէ, վէ կէրէք գալէալարտա Ալմանեա օրտուլարը էլինէ կէչէն զաեիմէթին մուֆասալ սուրէթտէ հէսապընը վիրմէք կիւճ օլտուղունուն մուխթասար սուրէթտէ պէեան իտէրիզ։

Սէտանտա, 815 միւհիմմաթ արապասը, 54 թօփ արապասը, 100 տէն զիեատէ թօփ սանտըգլարը, 355 տէմիր եօլ արապալարը, 57,000 թիւֆէնկ, 2800 գըլըճ, 900,000 գարթուշ, 60000 տօլու կիւլլէ, 50000 պօշ կիւլլէ, Մէցտէ, 1,400 թօփ արապասը, 1000 թօփ սանտըղը, 2000 արապա, 100,000 թիւֆէնկ, 280,000 քիլօքրամ պարուտ, սայիր պիր չօգ ուֆագ գալէալարտան պիր չօգ հարպ էտէվաթը ալաղ օլունմուշ. մէսէլա։ Շըլէսթասթատա, 120 թօփ արապասը, 6000 թիւֆէնկ, 600 թանէլաթա պարուտ, վէ սայիրէ պուլունմուշ տուր։

Նունու պիլտիրիրիզ քի, էլինմիշլէ տուշէն մէզքիւր քեաֆֆէյի հարպ էտէվաթը, էկէր Ֆրանսըզլար իշին պէօյիւք պիր զիեան իսէ, օրտուլարըմըզ իշին զայէթ ուֆագ պիր քեար տըր, պաշլըճա գապթ օլունան պիր թագրմ թօփ արապալարը իլէ միհիմմաթլար, սիւարի ատքէրլէրիմիզ իշին օտուն վէ ռէմիր եէրինէ գուլլանմագտան պաշգա պիր շէյ եարամազլար։

ԹՐՕՇԻՆԻՆ ԲԼԱՆԸ

Թրամզին, Բրուսիա մէրքէզի օրտուսունտա պու լունան մուխալիֆ, ժէնէրալ Թրօշինին, Մօն Վալերիէն գալէասընա մէհէլիւթ եըզմագտա օլմասը զրմնընտա, պունտան մուգատամ պէեան իմմիշ օլտուղումուզ էֆքէարը քեամիլէն թասթիք իտէրէք. Բարիս էհալիսի, ոճլըգտան էօյէճէք սըրալարա կէլիքտէ, վէ պիր գարըշըգլըգ վուգուա կէլէճէյի միճերրէկ օլտուգտա, ժէնէրալը միւմայիլէյհ, մէզքիւր գալէասա չէքիլմէք իւզրէ, շիմտիէն իմէնտէքլէր իլէ իսթիհքեամ վերիլմիշ, վէ կէնիշ պիր օրտուկեահ դուրմագտա տրը տէր։

Մէրգումմուն իպիր, ատթիտէքի սուրէթտէ իլավէ իյլէմիշ տիր։

«Մօն Վալերիէն գալէասը, զաթէն քէնտիլիրինէն ուֆագ պիր շէհիր օլուպ, ատթէ չտէն տախի գըրգաճագ պիր նէրի եօգ տուր։

«Հէր կիւն, մէզքիւր գալէասա, տօլու եիքլիս արապալար կիթմէքտէ, վէ պօշ կէրի տէճնմէքտէ տիրլէր։

«Թէնոէքլէր իշին վուգուս պուլան չալըշմագլըգ, վէ իշին պիւյիւքլիյիւ, ռէնէրալը միւմայիլէյհին պիւյիւք պիր թասավվուրու պուլունտուղունու պէեան իթմէքտէ տիրլէր։

«Մօն Վալերիէն գալէասընընն դարպի շնմալի դարպ թարաֆընտա, վէ 800 մէթրօ գատար ուզաղընտա, պիր նէրտէ միրմէնի պուլունուպ, մէզքիւր տէյիրմէն, պիւյիւք պիր թապեանընն մէրքէզի տիր։

«Մէզքիւր Տէյիրմէն թապեասընընն ճէնուպ թարաֆընտա, տահա պիւյիւք պաշգա պիր թապեա տահա, վէ անընն արգասընտա, վէ Ալմանեալըլարընն մէվգըսընա տահա եագընտա, երինէ պաշգա պիր թապեա տահա վար տըր։

«Մէզքիւր խէնտէք խթիհքեամաթլարտան մագսատ նէ օրտու գոս տախի ատիքնար տըր. պունլար, զայէթլէ պիւյիւք պիր օրտու կիպէէպիլիրլէր։

«Մուհարէպէնին նէթիճէսի իւզրէ նէ, հիչ պիր քիմսէ, էվվէլենտէն պիր շէյ քէշֆ իսէմէզ. լաքին հէր նէ տախի օլսա, մէզքիւր խթիհքեամը, Ֆրանսըզլարն մուհաֆազա հալինտէ, պիւյիւք պիր թէպէտուիլթի հուսուլէ կէթիրէճէքլէր։ Վէ Ալմանեալը, Ֆր. նըզ թօրլարընընն չէնիսինի ալաճագլար տրը։

ՄԱՐԻԷՆԱԼ ԲՐԻՄԻՆ ԷՕԼՏԻՐԻՎԱԷՍԻ

Մարէշալը միւմայիլէյհին վուրուլմասը թէֆիերրուաթը։ Թայմըլընն դեկտեմբեր 28 թարիխլի Նիւսխէսինտէ, ատթիտէքի սուրէթտէ օգունմուշ տուր։

Մարէշալ Բրիմ, դեկտ. 27 տէքի Գօրթէզ մէճլիսի թէճէմմիւինէն խթիմաճընտա, Ղօտէն վէ Մօրժա նամանի իքի նէֆէր եավէրի հարպլարը իլէ, արապասընա պինտի։

Գալէ Թուրքօս նամ զայէթլէ տար սօգաղընը օլ պիր ուճունա եէթիշիլտիքտէ, սօգաղընը ազգը, իքի գըթա ուֆագ արապալար իլէ գարանմըշ օլտուղունտան, արապաճը տուրմաեա մէճպուր օլտու, վէ օլ արա զաթէն նիեէթ իլէ օրատա պէքլէթտիրիլմիշ օլան մէզքիւր արապալըրտան պիր գաչ քիչի տիշարը ֆըրլանըպ, Բրիմին արապասընընն իքի թարաֆը բէնչէրէլէրինտէն իչէրի, գուրշունլար սըգտըրլար. վէ քէնտիլէրի տէ գաչըպ զայպ օլտուլար։

Մարէշալ Բրիմ վէ եավէրի հարպլարընտան պիրիսի, ազգը սորէթտէ եարալանմըշլար իտի։

Արապաճը, հայվանլարը. էօլէսիյէ զամշըլաեարագ, մէզքիւր արապալարտան պիրիսինի տէվիրտի, վէ պու սուրէթլէ քէնտինէ եօլ աչարագ, իքի տաղըգա սոնրա, Բրիմին խանէսինէ վարըլ օլունտու։

Մարէշալը միւմայիլէյհ, զայէթլէ սուղ գանլըլըգ կէօսթէրէրէք, վէ եարալանմըշ, վէ տօգանտըշը եէրլէրտէ գան իզինի պըրագմըշ օլան սաղ էլի իլէ բարմագլըգլարը թուրթարագ, նէրտիվնատէն եօգարը չըգտը։

Էհլի, դարշըսընա չըգտըգտա, ֆիւթուրսուղ սուրէթտէ, խաֆիֆճէ եարալանտըմ տէտի, լաքին, մէրգումէ, գօճասընը սոն տէրէճէտէ սէվմէքտէ. վէ քէնտինէ տայիմա, միւմայիլէյհէ պիր ֆէլաքէթի վուգը օլաճագ տրը տէյի կէչմէք օլտուղունտան, արթըգ նէ տէրէճէտէ ալի իւսթ օլմուշ օլտուղու անլաշըլապիլիր։

Ղօտէն նամ եավէրի հարպըն սաղ էլի, պիւսպիւթիւն խարապ օլմուշ իտի. պու ճիհէթլէ, մէզքիւր եարալը էլինի, մէնտիլինին իչինտէ կիպէլէյիպ, Մարէշալ Բրիմին, եաթաղա կիրտիզինի, վէ էհլինին տախի, եանը պաշընտա օթուրտուղունու կէօրմէյինճէ, նէ եանլարընտան այրըլտը, վէ նէ տէ քիմսէյէ պիր շէյ սէօյլէմի։

Մէրգում եավէրի հարպ, պատէհու, պաշգա պիր տայիրէյէ կիթտի, վէ անճագ իր օֆիշէալընը, եարալանմըշ մը տըր տէյի քէնտիսինէ սիւալ իյլէմէսինտէ իտի քի, էլինի կէօսթէրտի։

Պու կիւն, մէզքիւր էլ, քէսիլտի։

Մարէշալ Բրիմին տախի ումուզունտան, եէտի ատէա գուրլուն չըգարըլտը. վէ մէզքիւր ամէլիեաթ հէնկեամընտա, Մարէշալը միւմայիլէյհ, ասլա պիր ֆիւթուր կէօսթէրմէմիշ տիր։

Մարէշալ Սէրրանօ, քէնտի հէմմէմուրիեէթինէ վագը օլան ֆէլաքէթի իշիթիր իշիթմէզ, տէր հալ, անընն եաթաղը պաշը ուճունա եէթիշտի. վէ քէնտիսինտէն տէր հալ սոնրա, սայիր վիւքէլա ազալարը, Տիւէլի էճնէպէյէ սէֆիրլէրի, վէ հէր ֆըրգատան պուլունան զէվաթը միւթէպէրէ, վուրուլմուշ օլան Մարէշալըն եաթաղ օտասընա ատօլտուլար։

(Նասըլ քի մալիւմ տիր, Թայմըզըն մուխպիրի թարաֆընտան վէրիլէն մէզքիւր մալիւմաթ վագթինէ տէկին, Մարէշալը միւմայիլէյհ, հէնուզ վէֆաթ իթմէմէշ իտի)։

Սօուղուն չիտտէթինտէն Ալմանեա օրտուլարընտա բէք չօգ ատամ թէլէֆ օլմագտա տրը, չէօյլէ քի, Պէլֆօրուն էօնիւնտէ նէօպէթճիլիք իտէն ասքէրլէրտէն պազրլարընն, տուրտուգլարը եէրտէ տօնմուշ օլտուգլարը կէօրիւլմիշ տիւր։ Պիր Ալմանեալը թարաֆընտան ալընան պիր մէքթուպ, 2000 նէֆէր խասթա Ալմանեա ասաքիրի իլէ տօլու օլան արապալարընն, Բարիսին ճիվարլարընտան կէչմէքտէ օլտուգլարը հալտէ, Թուլան կէչմիշ օլտուգլարընը պիլտիրմիշ տիր։

Ալճըմէն Ցայթունկ զազէթասը տախի տիկէր թարաֆտան, Լանեինին տէմիր եօլ մէրքէզինտէն (Բարիսէ էն եազընն օլան մէրքէզ) Ալմանեաեա հէր աքշամ 800–1000 նէֆէր խասթա վէ եարալը իրսալ օլունմագտա օլտուղունու պիլտիրմիշ տիր։

—Ղազէթալարտա ատթիտէքի տէհշէթլու վագա օգունմուշ տուր. չէօյլէ քի, պիր թագրմ Ֆրանսըզ էսիրլէր, իսթիւ աչըգ արապալարդա, վէ գաբրընլարընա գատար գորրն իչինտէ պաթմըշ օլտուգլարը հալտէ, Լօտրընն գըերլարընտան չըմալի Ալմանեաեա նագլ օլունմուշլար տրը։

Ֆրանսըզ էսիրլէրինէ մուավէնէթ իյլէմէք իւզրէ թէչքիլ օլունմուշ օլան գօմիթէ ազալարընտան պիրիսի թարաֆընտան Սէնթ Էթիէնէ իրսալ զըլընան պիր մէքթուպտա մէզքիւր վագա հագգընտա ատթիտէքի սաթըրլար օգունմուշ տուր։

Ֆրանգֆօրթտա, իսթիւ աչըգ տէմիր եօլ արապալարը իլէ կէթիրիլմիշ պիր թագրմ էսիրլէրէ բաթթ կէլտիմ. պունլար էսնայի բահտէ, եանի, պիր չօգ կիւն վէ կիճէ, պուլունտուղումուզ մէվսիմի չիճանընն գար վէ թուֆանլարընա կէօրիւս վիրիպ գարշը գէյմանա մէճպուր օլմուշլար տրը։

Պու կիւն ախզ օլունան պիր մէք-

թուպ, մէրդուման էսքրլէրին, թամ սէ-քիզ կիւն, կէտ մէ կիւնտիւզ մէզրիւր իւսթիւ աչբդ արապալարտա կէչէրմիշ օլ-սուդլարը հալտէ, Տրբէզտէ վասրլ օլ-մուշ օլտուդլարրը պիլտիրմիշ տիր։

Մէրդում մուխպիլ, մէրդուման պէտպախթ էսքրլէրտէն դաշ նէֆէրինին եօլտա գուրպան կիմիշ օլտուդունու պիլտիրմէմիշ տիր։

—Ինկիլիզ զազէթալարը, Տիւքլէր վաղասընտա Բրուսիա թարաֆընտան Ինկիլթէրրաեա օլունան հագարէթ հիտաէթլէ թէհամմիւլ կէթիրմէքտէ լա-քին պունուն իլէ պէրապէր, Ինկիլթէր-րա հիւքիւմէթինէն, միլլէթինն նամուս-նուն ինթիգամընը ալմաեա միւքթէտիր օլմասըղընը էկրար էյլէմէքտէ տիրլր։ Տէյլի Նիուս զազէթասը, մէյեուսանէ պիր իսթիհզա իլէ չէօյլէ տէմիշ տիր։

«Տիւքլէրտէ Բրուսիալըլար թարա-ֆընտան Ինկիլիզ կէմիլրինէ գարշը հա-գարէթ օլունմուշ օլտուդու խապէրի Հավրըտան թարաֆըմըզա վասրլ օլմուշ տուր։

Լօրտ Բալմրըսթընն «Կիւնիւնտէ», պիզլէրէ պէօյլէ պիր հագարէթ օլուն-մազ իտի, էկէր մէզքիւր հագարէթտէն ախղը ինթիգամ օլունմաեաճագ օլուր իսէ, էօյլէ զանն իտէրիզ քի պիզէ եա-բաճագ պիր իշ գալըր, եանի ասլըմըզ պիր տիր տիյէրէք Ինկիլթէրրանն տա-խի Ալմանա իմբէրաթօրլուղու իլէ պիր-լէշթիրիլմէսինի թալապ իթմէք։

—Թայմզ զազէթասընտա օգուն-տուզունա նէզարէն, Ինկիլթէրրա, Բը-րուսիա վէ Ռուսիա հիւքիւմէթլէրի պէյ-նինտէ, պիր իթթիֆագ հուսուլէ կէ-թիրիլմիշ տիր։ Կիւեա, Ինկիլթէրրա, նասրլ քի Հինտիսթանը զապթ իթմիշ իսէ, էօյլէ տէ Մըսրը զապթ իտէճէք, Բրուսիա տախի, Լիւքսանպուրկու, Ալ-զաս վէ Լօրէնի զապթ իտէճէք, վէ Ռու-սիաեա կէլէճէք իսէ, ● տախի։ Ուլահ-Պուղտան պէյլիքլէրինտէ եէրլէշտիք-տէն մաատա, Գարա-տէնիզի հիմայէ իթմէքլիյի իւզէրինէ ալաճագ իմիշ։

—Ալեսթրիլիատա պուլունան Ալ-մանեալըլար, եարալը Ալմանեա ասա-քէրլէրի վէ մէյանը մուհարէպէտէ տիւշ-միշ օլան ասքէրլէրին ֆամիլեալարը իշին պէյնլէրինտէ պիր իեանէ տէֆթէ-րի աչմըզ, 75,000 ատէտ Ինկիլիզ լի-բասը թօբլամշլար տրը։ Մահէլլի մէզ-քիւրտէ պուլունան Ֆրանսըզլար տախի քէնտի վաթանլարը ասքէրլէրի իշին պիր տէֆթէր գիւշատ իտիպ, անճագ 230 լիրա վէ 10 շիլին թօբլաեապիլմիշլէր տիր։

—Միւլհուզատան ալընան խապէրլէ-րին պէլեանընա նէզարէն, Սէն-Լուինին իւսթիւնտէ վագը օլան տէմիր եօլ, Բը-րուսիանն ասքէրի մահէլլի հիւքիւմէ-թի Լմրի իլէ խարապ իտիմիշ վէ պու-սուրէթլէ քիմսէ, Ալզասա կէրէմլիմէք-տէ տիր։ Պալ եօլճուլարը, պէրապէր-լէրինտէ Բրուսիալը պէքճի ասքէրլէր գաթըլարդ սինօրա գատար կէօթիւ-րիւլմէքտէ տիրլէր։

Ալզաստա պուլունան քեաֆֆէյի տէլիգանլըլար ճէնուպի էեալէթլէրէ կիթմէքտէ տիրլր։

—Նասրլ քի մալիւմ տիւր Ալման-եա, հարպ մէսարիֆլէրինի Ֆրանսատան տլբրրմ տէյի մէմուլ իթմէքտէ տիր։ Ընթիսթիարտա թապ ունէշր օլունան Պողաքթէր զազէթասը, մուհարէպէ ուղանաբզճա, մէսարիֆաթը տախի ար-թար, պինաէն ալէյհ մէպլաղը մէզքիւ-բուն Ֆրանսա թարաֆընտան թէէտիյէ օլունագիլճէկի խէեալի պիր շէյ օլուր տիմէքտէ տիր։

—Նիու Եորգտան ալընան մէք-թուպ, մէրդուման էսքրլէրին, թամ սէ-քիզ կիւն, կէտ մէ կիւնտիւզ մէզրիւր իւս-թիւ աչբդ արապալարտա կէչէրմիշ օլ-սուդլարը հալտէ, Տրբէզտէ վասրլ օլ-մուշ օլտուդլարրը պիլտիրմիշ տիր։

Մէրդում մուխպիլ, մէրդուման պէտպախթ էսքրլէրտէն դաշ նէֆէրինին եօլտա գուրպան կիմիշ օլտուդունու պիլտիրմէմիշ տիր։

—Ինկիլիզ զազէթալարը, Տիւքլէր վաղասընտա Բրուսիա թարաֆընտան Ինկիլթէրրաեա օլունան հագարէթ հիտաէթլէ թէհամմիւլ կէթիրմէքտէ լա-քին պունուն իլէ պէրապէր, Ինկիլթէր-րա հիւքիւմէթինէն, միլլէթինն նամուս-նուն ինթիգամընը ալմաեա միւքթէտիր օլմասըղընը էկրար էյլէմէքտէ տիրլր։ Տէյլի Նիուս զազէթասը, մէյեուսանէ պիր իսթիհզա իլէ չէօյլէ տէմիշ տիր։

«Տիւքլէրտէ Բրուսիալըլար թարա-ֆընտան Ինկիլիզ կէմիլրինէ գարշը հա-գարէթ օլունմուշ օլտուդու խապէրի Հավրըտան թարաֆըմըզա վասրլ օլմուշ տուր։

Լօրտ Բալմրըսթընն «Կիւնիւնտէ», պիզլէրէ պէօյլէ պիր հագարէթ օլուն-մազ իտի, էկէր մէզքիւր հագարէթտէն ախղը ինթիգամ օլունմաեաճագ օլուր իսէ, էօյլէ զանն իտէրիզ քի պիզէ եա-բաճագ պիր իշ գալըր, եանի ասլըմըզ պիր տիր տիյէրէք Ինկիլթէրրանն տա-խի Ալմանա իմբէրաթօրլուղու իլէ պիր-լէշթիրիլմէսինի թալապ իթմէք։

—Թայմզ զազէթասընտա օգուն-տուզունա նէզարէն, Ինկիլթէրրա, Բը-րուսիա վէ Ռուսիա հիւքիւմէթլէրի պէյ-նինտէ, պիր իթթիֆագ հուսուլէ կէ-թիրիլմիշ տիր։ Կիւեա, Ինկիլթէրրա, նասրլ քի Հինտիսթանը զապթ իթմիշ իսէ, էօյլէ տէ Մըսրը զապթ իտէճէք, Բրուսիա տախի, Լիւքսանպուրկու, Ալ-զաս վէ Լօրէնի զապթ իտէճէք, վէ Ռու-սիաեա կէլէճէք իսէ, ● տախի։ Ուլահ-Պուղտան պէյլիքլէրինտէ եէրլէշտիք-տէն մաատա, Գարա-տէնիզի հիմայէ իթմէքլիյի իւզէրինէ ալաճագ իմիշ։

—Ալեսթրիլիատա պուլունան Ալ-մանեալըլար, եարալը Ալմանեա ասա-քէրլէրի վէ մէյանը մուհարէպէտէ տիւշ-միշ օլան ասքէրլէրին ֆամիլեալարը իշին պէյնլէրինտէ պիր իեանէ տէֆթէ-րի աչմըզ, 75,000 ատէտ Ինկիլիզ լի-բասը թօբլամշլար տրը։ Մահէլլի մէզ-քիւրտէ պուլունան Ֆրանսըզլար տախի քէնտի վաթանլարը ասքէրլէրի իշին պիր տէֆթէր գիւշատ իտիպ, անճագ 230 լիրա վէ 10 շիլին թօբլաեապիլմիշլէր տիր։

—Միւլհուզատան ալընան խապէրլէ-րին պէլեանընա նէզարէն, Սէն-Լուինին իւսթիւնտէ վագը օլան տէմիր եօլ, Բը-րուսիանն ասքէրի մահէլլի հիւքիւմէ-թի Լմրի իլէ խարապ իտիմիշ վէ պու-սուրէթլէ քիմսէ, Ալզասա կէրէմլիմէք-տէ տիր։ Պալ եօլճուլարը, պէրապէր-լէրինտէ Բրուսիալը պէքճի ասքէրլէր գաթըլարդ սինօրա գատար կէօթիւ-րիւլմէքտէ տիրլր։

Ալզաստա պուլունան քեաֆֆէյի տէլիգանլըլար, ճէնուպի էեալէթլէրէ կիթմէքտէ տիրլր։

—Նասրլ քի մալիւմ տիւր Ալման-եա, հարպ մէսարիֆլէրինի Ֆրանսատան տլբրրմ տէյի մէմուլ իթմէքտէ տիր։ Ընթիսթիարտա թապ ունէշր օլունան Պողաքթէր զազէթասը, մուհարէպէ ուղանաբզճա, մէսարիֆաթը տախի ար-թար, պինաէն ալէյհ մէպլաղը մէզքիւ-բուն Ֆրանսա թարաֆընտան թէէտիյէ օլունագիլճէկի խէեալի պիր շէյ օլուր տիմէքտէ տիր։

—Նիու Եորգտան ալընան մէք-թուպ, մէրդուման էսքրլէրին, թամ սէ-քիզ կիւն, կէտ մէ կիւնտիւզ մէզրիւր իւս-թիւ աչբդ արապալարտա կէչէրմիշ օլ-սուդլարը հալտէ, Տրբէզտէ վասրլ օլ-մուշ օլտուդլարրը պիլտիրմիշ տիր։

Մէրդում մուխպիլ, մէրդուման պէտպախթ էսքրլէրտէն դաշ նէֆէրինին եօլտա գուրպան կիմիշ օլտուդունու պիլտիրմէմիշ տիր։

—Ինկիլիզ զազէթալարը, Տիւքլէր վաղասընտա Բրուսիա թարաֆընտան Ինկիլթէրրաեա օլունան հագարէթ հիտաէթլէ թէհամմիւլ կէթիրմէքտէ լա-քին պունուն իլէ պէրապէր, Ինկիլթէր-րա հիւքիւմէթինէն, միլլէթինն նամուս-նուն ինթիգամընը ալմաեա միւքթէտիր օլմասըղընը էկրար էյլէմէքտէ տիրլր։ Տէյլի Նիուս զազէթասը, մէյեուսանէ պիր իսթիհզա իլէ չէօյլէ տէմիշ տիր։

—Մօրկընբօսթ զազէթասընտա շու-վէճհ իլէ օգունմուշ տուր։

Գ.ոնֆէրանս մէճլիսի, իհթիմալտէն օլտուղու իւզրէ, Ավսթրիա—Մաճար հիւքիւմէթինէ այիտ օլան պիր մէսէլէ իլէ, եանի Թունա պօղազլարընդն հի-մայէսինէ այիտ օլան մէսէլէ իլէ մէշղուլ օլմաեա մէճպուր օլաճագ տրը։ Էօյլէ զանն օլունուր քի Բրուսիա, եախոտ տահա տօղրուսու, Ալմանեա հիւքի-մէթի, գոնֆէրանսատա Ավսթրիա հիւ-քիւմէթէ իլէ պիլրթիֆագ հարէքէթ իտէճէք տիր։ Շունա տախի իգնա օ-լունմուշ տուր քի Ավսթրիա իլէ Ալման-եա, Թունանընդն սերպէսիյէթինի մու-հաֆազա։ վէ Ռուսիանընդ քեսֆֆէյի սու-յի ամէլ ու հարէքէթլէրինի ըլատա իյլէ-մէք իչէն պիրպիրլէրի իլէ պիրլէշճէքլէր տիր։

Գոնֆէրանսատա քեաֆֆէյի մէսէլէ-լէրին սուլհ թարիգի իլէ հալլ օլունա-ճաղը զանընընա գարշը կէլէն խուսուս, Ռուսիանընդ շարուգ սուրէթտէ իճրա իյ-լէմէքտէ օլտուղու թէլտարիքեաթը հար-պիեէի տիր։

Մէզքիւր թէտարիքեաթը հարպի-եէի ինքեար իթմէք, իշլէրէ էյի ըէնկ վէրմէք իսթէմէք տիր. Ռուսիանընդ, թէտարիքեաթը հարպիեէ իճրա իյլէ-մէքտէ օլտուղու էմնիեթէթ շաեան մա-հէլլէրտէն ալընան հավատիսլէրէ թատ-տիգ օլունմուշ տուր։

Ռուսիա հիւքիւմէթի պունա, Մա-ճարիսթանտա հիւքմ իթմէքտէ օլան ճէնկեավէր ըուհու պէհանէ կէօսթեր-մէքտէ տիր։

Գոնֆէրանսատա հէր պիր շէյին միւ-սալէհա թարիգի իլէ հալլ օլունաճաղը-նա ինանընընդ. լաքին պունուն իլէ Շարգ մէսէլէսի ուզուն միւտտէթ թէէխիր օ-լունմազ։ Ուլահ-Պուղտանընդ թա-վընը ու հարէքէթի, Պուղարիսթան-տա հիւքմ իթմէքտէ օլան գարիշալընդ։ վէ Սըրպ զազէթ սլարընդն գուլլանտըզ-լարը լիսան։ պունլարընդ քեաֆֆէսի, շարգտա պէօյիւք պիր հարէքէթ վու-զու պուլաճաղընը քէշֆ իթթիրթմէքտէ տիրլր։ Ռուսիա հիւքիւմէթի։ իշարէ-թի վէրտի. իշլէր։ արզու օլունան բատ-տէեէ կէլտիքտէ։ հիւքիւմէթի մէզքիւր էվրօպա հիւքիւմէթլէրի իլէ ադտ օլու-նան շարթլարը ասլա վաղիֆէ իթմէէ-ճէք տիր։ Լօնտրա գոնֆէրանսը։ հէր նէ տախի եաբասիլսէ։ եինէ։ շարգէն ահվալի ճէզգեաէր օլաճագ տրը։

Էվրօպանընդ Շարգ գրթասընտա սուլհ ու սալահընդ պագը գալմասը իշին։ Ինկիլթէրրանընդ սէպաթը պիր թավր ու հարէքէթ իթթիխազ։ վէ Բրուսիա-նընդ տախի։ քեամիլէն Ռուսիաեը թէրք էյլէմէսի լազըմ տրը։

ՏԱԼԽԻ ԻՅԻ

Իսթանպուլտա էսքեան իտէն Ֆրան-սըզլար Լէվանթ Թայմզ զազէթասը իշին պէյնլէրինտէ պիր իեանէ տէֆթէ-րի աչմըզ օլուպ, իշպու բագար իրթէսի կիւնիւնէ գատար 120 ատէտ Ինկիլիզ լիրասը տէվզիրմիշլէր իտի։

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

(Բրօ-ֆօ հավատիսները)

Վէրսայլ 15 յունվար

Բարիս էօնիւնտէ տիւշմէնին վազ էյլէմիշ օլտուղու եէնի թապեալար Եօփ ամմաեա պաշլաղալար իսէ տէ մուվաֆֆագրեէթլէ պաունարա գարշը կէլինմիշ տիր։ Թարա-ֆըմըզտան 2 օֆիչեալ իլէ 7 ասաքիր թէլէֆ օլմուշ տուր։

Վէրսայլ 16—77 ինճի ալայտան. մաժոր Քօլբան, մահը հալին 16 սընտա Լանկրընդն չըմալի զարպ թարաֆընտա Նարա եագընլարընտա, 1000 նէֆէրէ եագըն կարտ Մա-պիլ ասքէրլէրինէ դարշը պիր պուչուք սա-ատ միւտարէպէ էյլէտի. պունլար, պիր սանճաղ գայպ իտէրէք, Լանկրը իւղէրինէ կէրի գովուլմուշլար տրը։

Շիմտիյէ զատար իքինճի օրտու թարա-ֆընտան պուրաեա վարիտ օլան բաբօրթօ-լարընդ պէեանընա նէզարէն, մահը հալին ալթըսընտան 12 սինէ տէկին կիրիչտիյիմիզ մուզաֆֆէր միւտարէպէլէրտէ թարաֆըմզ-տան 177 օֆիչեալ իլէ 3203 քիչի թէլէֆ օլմուշ տուր։ Պու կիւնէ գատար եարա-լանմամըշ 22.000 էսիր ալտրդ։ Իքի սանճաղ, 19 թոր, 1000 տէն զիեասէ վակօն զապթ իթտիք։ Պունտանտա մաատա պիր չօգ սիլահ, միւհիմմաթ վէ մէքիւլաթ ալ-տրդ։ Բարիսին թօբա թութուլմասընա մու-վաֆֆագըյէթլէ տէվամ օլունմադտա տրը։ Թարաֆըմըզտան վագը օլան թէլէֆիեաթ ճիւզի պիր չէյ տիր։

Պըրէվիլիէ, 17 յուն.

Մահը հալին 17 սի կիճէսի, ժէնէրալ Քէլլէր, Ֆըրանսէի զապթ վէ անսրղընն Շեր-զըլեէ իւզէրինէ հիւճում իտիպ, 7 օֆիչեալ իլէ 400 ասաքիր էսիր ալտը։ Պու սասլահ սատաթ սէքիզ բատտէլէրինտէ, տիւշմէն, Շակրի վէ Պէթուգրար իւզէրինէ եէնիտէն հիւճում իյլէտի, լաքին մուվաֆֆագրյէթ պուլամատը։

Մօնպէլիար եագընլարընտա, վէ Միւնին չարգ թարաֆընտա չէտիտէն թօր աթըլմըշ տրը. էօյլենէտէն սօնրա սատաթ տէօրթատ տիւշմէն պիւյիք գուվվէթլէ Քէլլէր իւզէ-րինէ հիւճում իյլէտի, լաքին Քէլլէր. Ֆը-րատիէ եագընլարընտա մէվզըսընը մուհաֆա-զա իյլէտի։ Սօն իւչ կիւն զարֆընտա թա-րաֆըմըզտան էօլիւ վէ եարալը օլարագ 1200 քիչի թէլէֆ օլմուշ տուր։

(Ֆրանսայ հավատիսները)

Ֆլորանս, 17 յունվար

Մանս իլէ Գոնլի Բրուսիալըլար թարա-ֆընտան զապթ օլունտու։ Ֆրանսըզլար, Լավալա տօղրու կէրի չէքիլտիյէր։ Շանղի մաղլուպ օ՞ուպ, լաքին քեամիլէն խարապ օլմուշ օլմատըղընը։ վէ միւտարէպէէ հալէա տէվամ իթմէքտէ օլտուղունու պիլ-տիրմիշ տիր։ Շանղինին պօղկուն վիրմիշ, վէ Բարիսին հալէա թօփա թութուլմադտա օլտուղու Վէրսայլատան թէլէկրաֆլա պիլ-տիրիլմիշ տիր։ Եագընտա միւսալէհա օ-լունաճաղը թէվթուրէն էօյլէնմէքտէ տիր։

Շարգ թարաֆընտա Գուրպաքի գարշը գօյմադտա տրը. մահը հալին 15 ինտէ աչ-տրդը միւտարէպէնին նէթիճէսի չիւբէնէլի տիր։

Ֆլորանս, 19 յունվար

Ժէնէրալ Շանղի. կիւճ իլէ Նանթա վէ Լավալա տօղրու կէրի չէքիլմէքտէ տիր։

Գուրպաքի Մօնպէլիարտա պէօյիւք պիր ֆիւթուհաթ քեսպ իթմիշ տիր. մէզքիւր խապէր, Ըզվիչէրիա թարիգի իլէ ալընան հավատիսլէրէ թատտիգ օլունմուշ տուր։

Վէրսայլ, 17 յունվար

Ռէսմի. Վէրսէր մահը հալին 16 սընտա տախի, Պէլֆօրուն ճէնուպ գրթասընտա օլան մէվզըլարընը, տիւշմէնին եէնի հիւ-ճումարընա գարշը մուհաֆազա իթտի։

Ժէնէրալ Շըմիա, Լավալ իւզէրինէ կէրի չէքիլմիշ օլան տիւշմէնի գօվալատարագ, Մանսն զարպ գրթասընտա վագը Վէժուէն էօթէկէ իւէրէլէմիշ վէ 2000 էսիր ալմըշ տրը։ Մահը հալին 16 սը կիճէսի, Ալանսօն չէէրի ուֆագ պիր միւտարէպէտէն սօնրա զապթ օլունտու։

Շանզի էյի սուրէթտէ կէրի չէքիլմէսինէ տէվամ իթմէքտէ տիր։ Ալանսօլ տիւշմէն թարաֆընտան զապթ օլունտու։

Գուրպաքի. Պէլֆօրա տօղրու իլերլէմէկէ տէվամ իթմէքտէ տիր։

Կամպէթթա միւսանիլէյնէ գավուշմագ իւզրէ պուրատան եօլա չըգտը։

Շիմալի օրտունուն չարքաճի ասքէրլէր ի, մահը հալին 14 ինտէ Ալպէրթէ կիրտի։ Ֆրա-ննարզլար եագլաչարգտա, Բրուսիալըլար օ-րասընը թէրք իթթիլէր։

Մահը հալին 13 ի. ախշամընը թարիխի իլէ օլարագ Բարիսէն ախզ օլունան խա-պէրլէր, գոնֆէրանսա կիթմէսի իչին Ինկիլ-թէրրա թարաֆընտան օլունան սաալէթին Ժիւլ Ֆավր թարաֆընտան գապալ օլունմուշ օլտուղունու պիլտիրիրլէր. լաքին մուսայի-լէյհ, Խարիստէքի էյիլլէր, Բարիսին թօփա թութուլմասընա գարշը զալէմէ ալմըշ օ-ատուդլարը բրրօթէսթոնամէյի Գիղմարքա իր-սալ իյլէմէտիքճէ Բարիսի թէրք իթմէնէճէք տիր։

Գօրպաս, 18 յունվար

Մ. Կամպէթթա տիւնքի կիւն Լավալա վասրլ օլտու։ Ժէնէրալ Գուրպաքի թարա-ֆընտան ախզ օլունան պիր թէլէկրաֆ, քէնտիսինէն բազար էրթէսի վէ սալը կիւն-լէրի՝ Մօնպէլիարտան Մօնվանտօնա, Մար-շանա. Ֆրանսէրէ վէ Լիրէնէ գատար սիլ-մէն իւզէրինէ հիւճում իյլէմիշ վէ Սէն Վա-լէրի զապթ իյլէմիշ օլուղունու պիլտիր-միշ տիր։ Տիւշմէն, պիր չօգ ասաքիրի իմտատինէ, տէհշէթու թօփլար, վէ զուվ-վէթլի մէվզըլար սատէսինատ, Ֆրանսըզլա-րա գարշը գօյմուշ. լաքին, բէքչօգ ա-տատ զայպ իթմիշ վէ շիմտիտէն, քէնտ-սիսինի մուհաֆազա հալինէ վազ իյլէմէնէ մէճպուր օլմուշ տուր։ Գուրպաքի, եէնիտէն, մուհարէպէտէն էվվէլ զապթ իյլէմիշ օլտու-ղու մէվզըլարընա ատօնմէքտէ տիր։

Մահը հալին 14ի թարիխի իլէ օլարագ Բարիսէն ալընան խապէրլէր, Բրուսիալը-լարընդ, Բարիսի, վէ գալէալարը չէտիտ սու-բէթտէ թօփա թութմագտա, լաքին պէօ-յիւք պիր մուհասէնաթ էլտէ իտէմէքտէ օլտուգլարընը պիլտիրմիշլէր տիր։ Ֆրանսըզ-լարընդ թէլէֆիեաթը օլ գատար չօգ ատէյլի տիր։ աթէշլէր պաշլար պաշլամադ ատն-ատիրիլմիշ տիր։ կէրէք էհալի վէ կէրէք ասաքիր ասլա դայրէթտէն տիւշմէմիշ տիր։ Մահը հալին 12 սի կիճէսի, Բրուսիալըլար, գալէալարը պիրիպիրլէրի իլէ պաղլաեան հէնտէքլէրէ գարշը պիրինչօգ թէճրիպէ իթ-տիլէր իսէտէ, հէր եէրտէ կէրի գօվուլտու-լար։ Մահը հալին 14 ինտէ Բարիս թօփա թութուլտուգտա պաշլըճա Բանթէօն գէտե-լէնմիշ տիր։

ԳՕՆՖԷՐԱՆՍ

Լօնտրա 16 յունվար

Գոնֆէրանս իլք տէֆա օլարագ եարբն թէճէմմիւ իտէճէք տիր։

Ժիւլ Ֆավր, էօնիւմիւզտէքի հաֆթա պէքլէնմէքտէ տիր։ Գուրատա ումումէն էօյ-լէ զանն օլունուր քի Գոնֆէրանսընն, մու-հարէպէյի հազըրէնին էմնիեթիւ ալմաեա չա-լըշմամաը միւմքինմիզ տիր տէյի։

Թայմզ զազէթասը տէր քի Պապը ալի Պողազ իչինի իլէ Զանէագ գալէայը քէնտի մուհաֆազասը թանրընա ալմագըղա տէ-վամ իտէճէք տիր։

Լօնտրա, 17 յուն.

Գոնֆէրանս սաաթ եէտիտէ թէճէմմիւ իյլէտի։

Ինկիլթէրրա թարաֆընտան, Լօրտ Կը-բանվիլ, Թիւրքիա թարաֆընտան Միւսիւ-ռիս բաշա, Ռուսիա թարաֆընտան պարօն Գըրբենով, Միւթթէֆիգայի Շըմալի Ալման-եա թարաֆընտան, գոնթ տը Գէրնբուֆֆ, Իթալեա թարաֆընտան, Գաատրնա, Ա-վըսթրիա թարաֆընտան գոնթ Ցբօնեի գոն-ֆէրանսատա հագը պուլունմուշլար տրը։

Իքինճի թէճէմմիւ, մահը հալին 24 ինճի չարշէնպէ կիւնիւ վագը օլաճագ տրը։

ԹՈՒՆՈՒՋ

Թունուզ, 17 յուն.

Իթալեա գոնսօլօսու ատանճաղընը աչազը ա-լըգ. Թունուզ հիւքիւմէթի իլէ գաթը մու-խապէրաթ իյլէմիշ տիր. Լսունուն սէպէպ հէնուզ չմալիւմ տէյիլ տիր։

Ֆլորանս, 19 յուն.

Ֆանֆիւլլա զազէթասընն պէեանընա նէզարէն, Թունուստաքի Իթալեա գոնսօլօ-սու իլէ Թունուս հիւքիւմէթի պէյնինտէ գաթը մուխապէրաթ օլունմասընն սէպէ-պի, Թունուս պէյլինին Իթալեա իլէ Թունուս պէյնինէ ազատ օլընմուշ օլան թիճարէթ ատանամէսինէ բիաեէթ իթմիշ օլմամաը տրը։ Թունուստա պուլունան տիւէյի սա-յիրէ էյլիլէրի, մէզքիւր ատանամէյէ սատա-գաթ իւզրէ իթաաթ իյլէմէսի իչին միւշա-բիլէյհ պէյի գանտրմագ իչին Թունուս հիւքիւմէթինէ միւրաճաաթ իյլէմիշլէր տիր։

ԹԻՒՃԱՐԻՅԷ

Լիվերբուլ 19 յունվար

Միլլինկ Ֆիս. Օրլէանս բամուղու, բէնա 8 1/2

Սաթրշ 10,000 պալէս

Պուղտայ, տուրկուն՝ իշ օլմաեար

Գօզօրզ իլէ արտա զիեատտ գավի

ԷՍԱԱՏԸ ՈՒՄՈՒՍԻԱՅԻ ԳԱԼԱԹԱ ԳՐԱՖԱՆ

Ցունվար 8 Սապտէ աչըրը 49-34

« » Սաթ 5 1/2 49-34

ԻԼԱՆԸ ՐԷՍՄԻ

Քէնդրի միւթէսարրիֆը էսպագ իսկէնտէր պէյին, պա իլամը թիճարէթ մահքիւմպիհի տէյնի օլան մէպլաղին թէսվիյէսի իչին, միրի միւմայիէյհին իւհտէսինտէ պուլունան թավուգ բաղարընտա վագը 32 նիւմէրօյու պիր գահվէ տիւքքեանը, պունտան մուգատտէմ մէզատէ վերիլէրէք, օն պին ըքի եիւզ էլլի դուրուշա թալեպի զուհուր էյլէտիկինէ, վէ շէհրի զեյգատէնին օն պէշինճի կիւնիւ միւզայէտէսի գարարը վերիլէճէկինէ պինտէն, վագթի մէզքիւրէ գատտար զիեատէյէ թալեպ օլանլարըն, ֆիվանը ահքեամը ատլեյէ իճրա ճէմիյյէթինէ միւրաճաաթ իյլէմէլերի իլան օլունուր։

ԻԼԱՆԱԹ

ԹԱԼԵՐԱՆ

ԳՐԵՑ

Ղ. ՅՈՎԱԿԻՄԵԱՆ

Խայլիճէ զէվաթըն արզուսունա բաղմէն, էֆէնտիի միւմայիէյհ իլմի բօլեթիգա վէ թարիխէ տայիր գտլէմէ ալմըշ օլտուղու ասարըն թապինէ միւպատէրեթ վէ պու տէֆա ֆրանսա տիրլօմաթլարընտան բրէնս թալեբանընն թէրճիւմէի հալինի մուխթասարէն նէշր իտերէք էհլի քիթապէթէ թագտիմ իտեր։

Ինչպու էսէրտէ զաթը կիւզելտէ սըֆաթըն ասարը միւռթահսէնէսի վէ լեթայիֆ մէշհարէսի իլե պէրապեր մուհարէպէյի հազրէէնին նէթիճէսի իւզերինէ էյլէտիկի միւթալաայը վէ թալեբանընն էսնայի վէքեալէրինտէ զուհուր իտէն վէգայիի էհիմմէյի տախի շամիլ օլտուղունտան զայէթլէ տիպգաթա շահան տըր։

Ֆի 6 ղր. սաթըլըր հեր քիթապճըատա։

ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ ՀԱՅՈՑ

Միլլէթիմիզին պիր սէնէտէն պէրու իչեագը չէտիտ իւզրէ պէքլէմէքտէ օլտուղու պիր միւֆիտ թարիխ, եանի 1772 սէնէսինտէն 1860 սէնէսինէ գատտար վուգու պուլան միլլէթճէ հալլէրին թարիխի, Պէրպէրեան Ա. Լեոտիս էֆէնտի թէէլիֆի օլտուղու հալտէ, Ռէմհաճեան Որդիկ էֆէնտի հէմմէթիյլէ կիւզելճէ թապ իթտիրիլմըշ օլուպ, պիր իքի կիւնտէն նէշր իթտիրիլճէք խստէ, պու կիւն վագթիմիզ միւսաատէ իթմէտիկինտէն, մէզքիւր քիթապ հազրընտա վաճիպէտէն օլան միւթալաա վէ թէչէքքիւրիմիզի, կէլճէք հաֆթաեա թէրք իտերիզ։

Ժ. Տ. ՃԱՆԷԹՕՆՈՒՆ

ԻՏԱԼԷՍԻ ԹԱՀԹԸՆՏԱ ՊՈՒԼՈՒՆԱՆ

ՄԱԼԻՏՏԷՃ ՇԻՐՊԷԹ

Գուլբ. — Մ՝ուն՝էբ՝ուլ՝ի ի՝ն՝ը ՀՐՊ՝ու՝ Ի՝ոե

Լոթը 16 Նի՝ուիրը՝ մաղազ

Մէզքիւր մաղազատա, Ռօմանը, Ավըթբրիա, Բուսիա, Ֆրանսա, Իթալեա, Իղվիչերիա, Իսբանեա, Պուրբէշ, Սագսօնեա, վէ այիր հիւքիւմէթլէրին իսթիգրազ պիլէթլէրի վէ հէր նէվի պանգնօթլար ալընըպ սաթալարգատան մատատա, հէր պիր իսթիգրազ ֆայիզլէրինին պէտէլի տախի ուֆագ պիր ըզգօնթօ իլե թէէտիյէ օլունուր։

Մէզքիւր պիլէթլէր, սէնէտէ 3 տէն 6 տէֆա չէքիլիպ, 400,000, 500.000, 600, 600, 700,000, 800.000 ֆրանք գազանըրտար, վէ պիր ատամ, 10, 20, 40, 60, 100, 150, 200, 300 վէ 500 ֆրանք էօտէյիպ մէզքիւր պիլէթլէրտէն պիր թանէ սաթքն ալաբգտա, մէզքիւր մէպլաղլարտան պիրիսինի գազանը։

Թաֆսիլի մալիւմաթ ախզ իյլէմէք իսթէյէնլէրին Գալաթատա Գումիսին խանը իթթիսալինտէ վագը Մ. ՃԱՆԷԹՕՆՈՒՆ 16 նիւմէրօյու մաղազասընա միւրաճաաթ իյլէմելերի։

Ժ. Թ. ՃԱՆԷԹՕ

Պէյօղլունտա տօղրու եօլտա Ֆէրվէշ սօքաղընտա նուիմէրօ 12 (օթէլ տէվրօփ) նամ օթէլին կէրէք թաամլարը կէրէք էշեա վէ իրզմէթին թէմիզլեկի վէ ֆիեաթընն էհվէնիէթի ճիհէթի իլե թէշրիֆ պույուրաճաղ զէվաթըն խօշնուտտ օլաճաղը տիրէքթօրու թարաֆընտան խասսէթէն իլան օլունուր։

Բանկալթի ճատտէսինտէ 103 նիւմէրօյու պիր պապ խանէ եէտի օտա պիր սարնըճ վէ 20 արշընն եիւզու վէ իթիսալինտէ պուլունան պագալ տիւքքեանը իլէ պերապեր 1200 արշուն օլարագ սաթլըգ տըր իսթէք իտէնլեր մէզքիւր խանէյէ միւրաճաաթ իտէպիլուրլեր։

Ճէսրի ճէտիտ գարշըսընտա եէնի ճամի հավլուսու տերունինտէ քիւշատ օլունան եէնի ճատտէտէ, 9 նուիմէրօ իլե իւզերինէ Մէքթէպի Սէնանի Մամուլթը էհվաւը թալեգ օլունմուշ տիւքքեանտա մէքթեպի մէղպուր իմալաթընտան օլարագ, հէր նէվի էշեա, միւթէտիլ ֆիեաթլա սաթըլմագտա պուլունտուղու կիպի, աեագլարընտա նասը վէ սայիսէ օլուպ տա, իզթիրապը օլան զէվաթ իչին, մաթլուպ օլունտուղու տուրէթտէ, թէքմիլ խարճը ֆրանսըզ մալե օլարագ աեագ գապը իմալ օլունտուղու իլան օլունուր։

ՕԳՏԱԿԱՐ ՏԵՏՐԱԿՆԵՐ

Ա.

ՄԱՐԴԱԲԱՆՈՒԹԻՒՆ

Ա.

ՄԻՈՒԹԻՒՆ ՄԱՐԴԿԱՑԻՆ ՏԵՍԿԱՒ

Իսթանպօլտա Յու ղթան համամընտա վագը, վէ 12 նիւմէրօ իլէ միւրաբգամ Զարգարդան էֆէնտի թապիանէսինտէ, պու տէֆա, պու իսիմտէ, վէ լիսանը ֆրանսէվիտէն երմէնիճէ յէ, Ս. Ղուկասեան էֆէնտի մարիֆէթիյլէ կիւզելճէ թերճէմէ իտիլմիշ օլուպ, վէ 38 սահիֆէտէն իպարէթ պուլունտուղու հալտէ, պիր բիսալէճիք թապ իտիլմիշ տիր։

Մէղքիւր բիսալէ օլ գատար օգուն մաեա վէ միւթալաեա շահան տրը քի, օլ պապտէ պաշգա պիր շէյ սէօյլէմէյիպ, անճագ, ֆէյլէսոֆլուգճա պիւյիք պիր մէսէլէ հագդընտա քէսպի մալիմաթ իտինմէք իսթէյէն հեր ատամ հիչ տէյլի իսէ իքիշերի իւշեր տէֆա օգումալը վէ իւզերինէ միւթալաա իյլէմէյի տիր։

Մէղքիւր բիսալէ 60 ար փարաեա սաթըլմագտա տըր։

* *

Զարդարեան թապիանէ մէղքիւր բիսալէնին թապ ու թէմմիլեյլէ, միլլէթ պիր խըտմէթ իթտիկի կիպի, պիր եէնի քեբականըյլա տիւյիք պիր խըտմէթ իտէճէք տիր։ շէօյլէ քի, մէղքիւր քեբական հէմ բէք զըսսա սուրէթտէ թերթիպ իտիլմիշ, հէմ պազը եէնի թէտպիրլեր իսթիմալ օլունմուշ, վէ հէմտէ հեր եէրտէ, եանի կէրէք իսթանպօլտա, վէ կէրէք Վանտա վէ Պաղտատտա տա տախի, եալընըզ 10 ար փարաեա սաթըլաճագ տըր։ վէ մէքթեպլէր իչեն, վէ եիւզերճէ ալրնեբլընտա ըսգօնիօ տախի իտիլէճէք տիր։

ԱՐԱՄԵԱՆ

ՄԵԾ ՕՐՈՑՈՑ

Հ Ա Մ Ա Զ Գ Ա Յ Ի Ն

1871

Արամեան էֆէնտի թապիանէսինտէ կիւզելճէ, վէ էնվոյլ ֆայիտէլի մալիւմաթլար միւնտէրիճ պուլունտուղու հալտէ թապ իտիլմիշ օլան մէղքիւր օրացոյցլարըն պիւյիւքլերի Ձշէր դրշա, վէ քիւշեքլերի 50 շէր փարաեա քիթապճըլարտա սաթըլմագտա տըր։

ԸՆՏԱՆԵԿԱՆ ԲԱՌԱՐԱՆ

ՏՂԱՑՈՑ ՎԱՐԺՈՒԹԵԱՆ ՀԱՄՍՐ

ՄԱՄՈՆ ԱՌԱՋԻՆ

Շահնազարեան վարժարանտա թապ իտիլմիշ օլան իշպու ֆայիտէլի բիսալէճիք, 50 շէր փարաեա սաթըլմագտա տըր։

ՊԱՏՄՈՒԹԻՒՆ

ՏԱՆՆ ԱՐՄՐՈՒԵԱՑ

Պու գրաբառ թարիխ, տէօրթ եիւզ սահիֆէտէն իպարէթ օլուպ, վէ ճիլտլէնմիշ օլտուղու հալտէ, պիր վագթ 60, վէ պատէ հու 20 շէր ղուրուշա սաթըլմըշ իքէն, չիմաի գաֆաֆեան պիրատէրլեր տիւքքեանընտա, եալընըզ 10 ար դշա սաթըլմագտա տրը քի, պուղլաթ տրրմա պահասը տիմէք տիր։

ՄԵՐՑԵԼԻՔ

ՓԵՐԱԿԱՆՈՒԹԵԱՆ

Ի դէպ Նոխաչիանոյ դպրոց

Պու եէնի չագան քերականութիւնլ հեր նէ գատտար պասմասը թէմիզ տէյի իսէտէ, գրաբառ աշխարհաբառ վէ թիւրքճէ լիսան իւզրէ եարըլմըշ օլուպ, վէ գարագ իլէ տախի պալանմըշ օլտուղու հալտէ, իսթանպօլտա Սագա եօգուշունտա վագը Գաֆաֆեան պիրատէրլեր տիւքքեանընտա եալընըզ 2 շէր ղուրուշա սաթըլմագտա օլտուղունտան Ֆագրը մէքթեպլէր, վէ թաշրալար իչեն չօգ իշե եարաեաճաղընտա շիւբհէ եօգ տուր։

ՐՈՒԶՆԱՄԷ

ԵՒՆԻ

1871

ՍԷՆԷՑԷ ՄԱԽՍՈՒՍ

ՕՐԱՑՈՅՑ

Վ. Է

ԳԱԶԱՄԻԱ

Արաժան թապիանէսինտէ թապ իտիլմիշ օլան պու հէմ Օրացոյց վէ հէմ տէ Գազամիա Իսթանպօլտա Սագա եօգուշունտավագը Գաֆաֆեան պիրատէրլեր տիւքքեանընտա 100 եր փարաեա սաթըլմագտա տըր։

Թիւթիւն ախզ ու իթտաը իլէ մէէլուֆ, վէ տիւքքեանընտա պուլունան թիւթիւնիւն նէֆիս վէ լեթաֆէթի մէշհուր օլան, Օհան Բաղոբեան ադանընն, Պէ յօղլունտա Նաում թէաթրօսունուն իթթիսալինտէ, սէքիզ սէնէ ադամ քիշատ իթմիշ օլտուղու թիւթիւնճիտիւքքեանը, հարիքի քէպիրտէ Խանմիշ օլտուղունտան, էլիէվմ Ղաթատտա խաւեար խանը իթթիսալինտէ վագը 34 նուիմէրօյու մաղազա աշտրընը, վէ տիւքքեանը մէղքիւր միւշթերիլերինին մալումի օլտուղու իւզրէ, քէնտիսի պէ հէր սէնէ եէնիճէյ կիտերէք, պիրինճի տերէճէտտէ զօգուլու տուխան մուպայաճէլպ վէ տիւրլու տիւրլու չեղարալէր իմալ պիրլէ, Ֆիյաթ միւթէֆավէթէ իլե սաթըլմագտա վէ միւշթերիլերին մէՏՈՒՆԻՅԷԹԻ թահսիլ օլունմագտա պուլունտուղունտան, բաղպէթ իսէնլերին մաղազայը մէղքիւրէ ազիմէթլէմինի միւմայիէյհ իլան իտէր։

ԳՈՐՑՆԱԿԱՆ

ՓԵՐԱԿԱՆՈՒԹԻՒՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԼԵԶՈՒԻ

Յօրինեալ

Ս. Մ. Վ. Գարագաշեանէ

Գարագաշեան էֆէնտինին իշպու տահա զեհատէ միւբէմմէլ Փերականութիւնու տախի, քեղալիք Արամեան թապիանէսինտէ թապ իտիլէրէք, իբիշեր Ֆրանգա սաթըլմագտա տրը։

Շու լիսանըմըզ սարֆընին կիւնտէն կիւնէ իքմալէ իրտիրիլիպ, վէ թահսիլի ու հուլեթինէ սայ իտիլմէսի իչին իզհարը թէշէքքիւր իտերիզ։

Թիւրքճէ քիթապէթտէ մէհարէթի օլան Սարաճեան Թօրոս վէ ըէֆիգլերի էֆէնտիլեր, Պաղչէ գարուսունտա Շէյխիւլիսլամ խանընտա 3 նիւմէրօյու օտատա իգամէթ իթմէքտէ օլտուղլարընտան, գանուննամէյի թիճարէթին պէնտլերինէ թէվֆիգան, իսթիտա, վէ բրօթէսթօ, վէ ըաբօրթօ, վէ լայիհա, վէ մուհասէպէ կիպի իշլերինի եազտըրմագ, վէ Ֆրանսըզճատան թիւրքճէյէ թէրճիւմէ իթտիրմէք, վէ էլինէյի մէղքիւրէտէն տէրս ալմագ-ով թէյէնլերին, օտայի մէղքիւրէ միւրաճաաթ իյլէմելերի, վէ տիպլօմալը մէշհուր ավօգաթլար տախի պուլունմագտա օլտուղու իլան օլունուր։

Իսթանպօլտա Սենի Գոդրէ Բուրնունէյի ամբէ գարշըսընտա Մօրինա պալըգընին ասըլ վէ սեշկին գարա ճիհեերլերինտէն խիւլասա իտիլմիշ հեր նէվի խալիս պալըգ եաղը, կէրէք օգկա վէ կերէք շեշ իլե օլտուղու հալտէ էհվէն ֆիհաթլէ սաթըլմագտա տրը։ կէրէք մաճունն իչինէ գարբշարբըլմըշ վէ կերէք գարսիւլ իչինտէ պալըգ եաղը տախի սաթըլըր։ պունլար Քրբիսթիանիա, Լօնտրա վէ Բարիսին պիրինճի ֆապրիգալարընն մալի տիր։

Խրիսթիանմէքթէպլէրինտէ օգուն ասագտա պուլունան Նիւզհէթիլ Միւնասաթ վէ Զիւպտէթիլ Միւնշասաթ Նամ ինշալարընն միւէլլիֆի խաճէ Ռիֆաթ էֆէնտի, Օսմանլըճա սիւլիւա, վէ նէսխ, վէ ռիգգա եազըլարընտա ուսթատ օլտուղունտան, պիւյիւք մէքթէպլէր իչին, եազը խաճէսի իսթէք օլունուրսա, էհվէն պիր մասշլա, հաֆթատտա պիր եա իքի տէֆա, էֆէնտիյի միւմայիլէյհ տէվամ իտէճէկինի իլան իտէր։

Ալբոմ դրաքա — 16.600 ֆրանք դրաքա

ԳԻՆԱ ԼԱՐՕՇ

Գրավիր Քէրէմ վ ոբմաղ գրեֆ

Էրէկ Էրոբ

Թարլը վ գրեսոչ — Լուլ Նեվլ ինդրագրան

Էլոտոս ուլանմաշ

Մէղքիւր իքսիր, գան էքսիլմէսինէ, միաէ խաաթալրընա, սինտիրմէ մէքլիյէ (անմար ասուլթիւն) գարշը պիրէպիր իլաճ տրը

Հոգ ԳԻՆԱ ԼԱՐՕՇ ել Էրէկ

Մեպէրոբ հոգլոբ, էան գոյէֆնէնի Հ՝ուոբ

Էսէրիտէ Եէրբոբ

Բարիս, Ն. 15, Ֆրուս սոգագ։ Մէղքիւր իքսիր, Գալաթատա եիւքսէք գալտրրըմտա Մ. Վէլիչ վէ գում. Էճզախանէսինտէ վէ սայիր քեաֆֆէ յի էճզախանէլերտէ սաթըլըր։

ՉԻՒՐԻՒԳ ՏԻՇԼԷՐ

Ֆիչ չէքմէք պարպաքճա պիր ամէլիեաթտրը, չիւնքի պու կիւնքի կիւն, չիւրիւք տիր աէյերէք չըզարըլան քեաֆֆէյի տիշլեր տիւզելիպ գուլլանըլապիլիր։

Չիւրիւք պիր տիշի իլք էվվէլ ասգալթմալը վէ պատէհու տէյիլ քի տիշլերի սիեահլաթտրրրպ չիւրիւթտիրէն ալէաթլար իլլա ալթաուն եախօտ բըլաթին ի է տօլտուրմալը տրը։

Գիր տիշ էյի տօլմուշ օլտուգտա, էօմրիւնիւն սօնունա գատտար գուլլանըլապիլիր էկէր պազէն տիշ պօշալըբ իսէ, սեպէպիչիտ տօլտուրան տիշճինին ճէհալէթ վէ չօրփազլըղը տրը։

Իքի սէնէտէն պէրու իսթանպօլտա տիշճիլիք սանաթընը իճրա իթմէքտէ օլան տօքթոր Ֆօրինիի, 20 սէնէ Բարիստէ բըրաթիգա իթմիշ տիր։ Իսթանպօլտա մէրգում տօքթորան մատատա տիրլօմաղը պուլունան տիշճի եօգ տուր։ Ֆօքթոր Ֆօրինիիհեր կիւն սաֆրանկա սատթ օն պիրտէն պէշէ գատտար Պէյօղլուտա Ասմալը-Մէսճիտ տօգաղընտա վագը 15 նիւմէրօ իլէ մաւրագգամ խանէտէ պուլունուպ, կէլէն միւշթերիլերի գապուլ իտէր։

Օն սէքիզ սէնէ Բարիստէ տիշճիլիք սանաթընը իճրա իթմիշ օլտուղու հալտէ, պու կիւնլերտէ Ֆերսատտէթ կէլմիշ օլան տօքթոր Ֆօրինիինին պիրատէրի տախի, հեր կիւն ալաֆրանկա սատթ 8 տէն 5 է գատտար իսթանպօլտա Քէօբրիւ պաշընտա Իհթիսասպն գարշըսընտա պիր մաղազատա պուլունուպ կէլէն միւշթերիլերի գապուլ իտէր։

ՍԱՀԻԼ ՂԱՋԷԹԱ

ԿԱՐԱՊԵՏ Ե. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

Պէյօղլունտա տօղրու եօլտա, Ֆօթօկրաֆ Ապտուլլահ պիրատէրլերի գարշըսընտա Ն. 467 Լէվնթ Հէրալտ թապխանէսինտէ